

GARANTİLERE İLİŞKİN BİRÖRNEK KURALLAR
(URDG)

ICC YAYIN NO. 758

ABDURRAHMAN ÖZALP

URDG Nedir ?

URDG - ICC Uniform Rules for Demand Guarantees

ICC' nin Talep Garantilere uygulanmak üzere ilk kez 1992'de geliştirdiği ve sözleşme serbestisi kapsamında taraflarca kabul edildiğinde geçerlilik kazanan kurallar dizisidir.

TALEP GARANTİ Nedir ?

Demand guarantee or guarantee (Talep garanti veya garanti), uygun bir talebin ibrazı üzerine ödeme yapılacağı şartını içeren, adı veya tanımı nasıl olursa olsun imzalı herhangi bir taahhüt anlamına gelir;

- Belgelere dayalıdır

Documentary

- Temel ilişkiden bağımsızdır

Independent from

Underlying Relationship

GARANTİLERE İLİŞKİN BİRÖRNEK
KURALLAR (URDG)

(ÖZET)

ICC YAYIN NO. 758

ABDURRAHMAN ÖZALP

MADDE 1, URDG'nin Uygulanması

Garantilere İlişkin Birörnek Kurallar ("URDG"), bu kurallara tabi olduğunu açıkça belirten herhangi bir garantiye veya kontrgarantiye uygulanır. Bu kurallar garantinin veya kontrgarantinin şartlarıyla değiştirilmedikleri veya uygulama dışı bırakılmadıkları sürece garantinin veya kontrgarantinin bütün tarafları için bağlayıcıdır.

40C: Applicable Rule s

OTHR

77C: Details of Guarantee

L/G NO 45608.1

.

.

This guarantee is subject to

URDG LATEST VERSION

40C: Applicable Rule s

URDG

77C: Details of Guarantee

L/G NO 45608.1

.

.

**Article 15 (b) is not
applicable**

MADDE 1, URDG'nin Uygulanması

Kontrgarantörün talebi üzerine **URDG'ye tabi bir garanti** düzenlendiğinde kontrgarantinin URDG'ye tabi olduğu hususu kontrgarantide **uygulama dışı** bırakılmadığı sürece **kontrgaranti de URDG'ye tabi olacaktır**. Ancak yalnızca kontrgarantinin URDG'ye tabi olması nedeniyle bir garanti URDG'ye tabi olmaz.

40C: Applicable Rule s

OTHR (c/g)

77C: Details of Guarantee

C/G NO 45608.1

Quote

.

.

This guarantee is subject to

URDG LATEST VERSION

Unquote

**C/G' URDG'ye tabi olur
(dışlama yoksa)**

40C: Applicable Rule s

URDG (c/g)

77C: Details of Guarantee

C/G NO 45608.1

Quote

.

.

Subject to Local Law

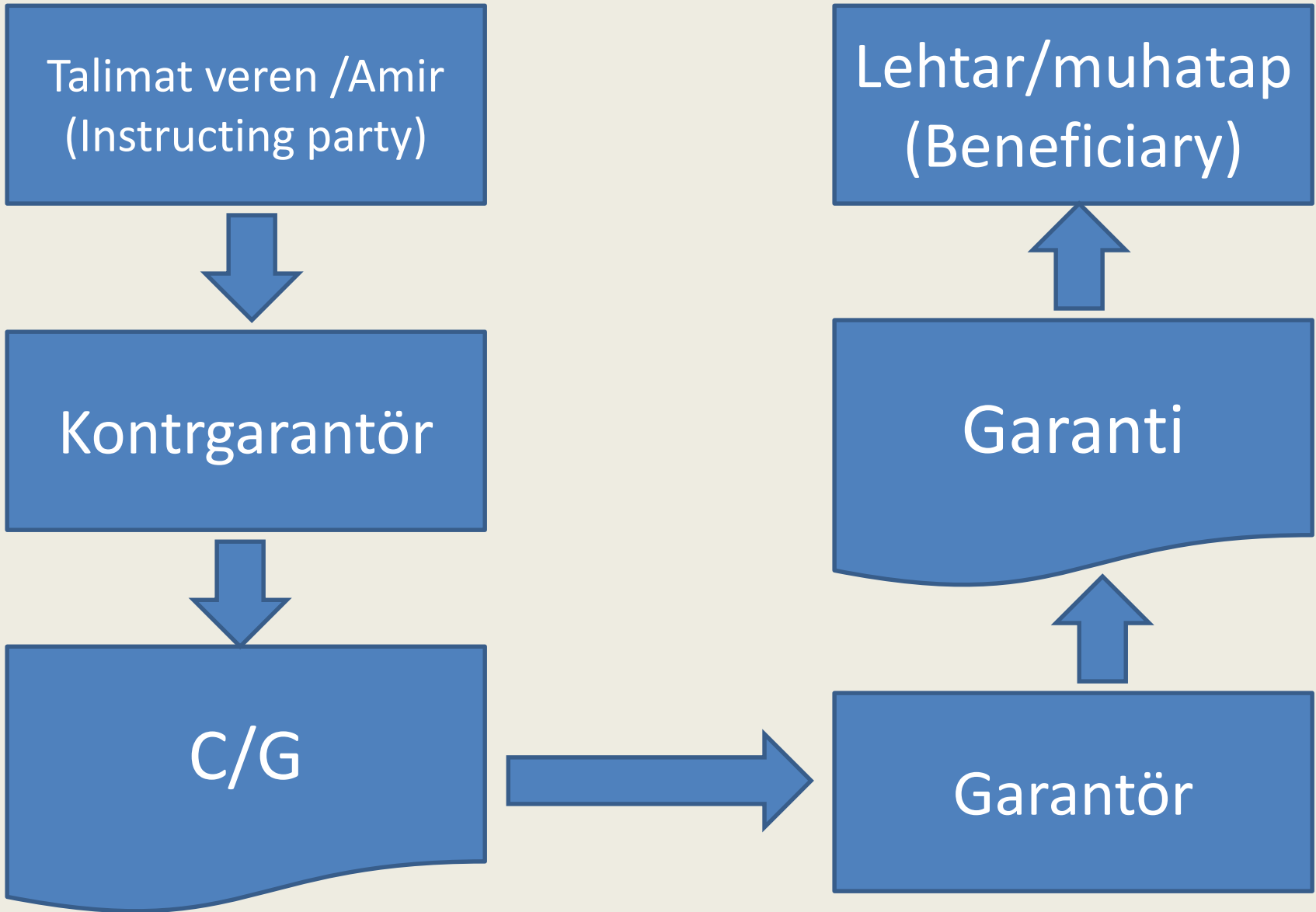
Unquote

Garanti URDG'ye tabi olmaz

MADDE 2, Tanımlar

MADDE 2, Tanımlar

counter-guarantee (kontrgaranti), kontrgarantör tarafından diğer bir tarafa, o diğer tarafın bir garanti veya başka bir kontrgaranti düzenlemesi için verilen ve lehine kontrgaranti düzenlenen o diğer tarafın ibraz edeceği uygun bir talep üzerine ödeme yapılacağı şartını içeren, adı veya tanımı nasıl olursa olsun imzalı herhangi bir taahhüt anlamına gelir;



MADDE 2, Tanımlar

counter-guarantor (kontrgarantör), bir garantör veya diğer bir kontrgarantör lehine bir kontrgaranti düzenleyen taraf anlamına gelir ve bu tanıma bizzat kendi hesabına hareket eden bir taraf da dahildir;

demand (talep), bir garanti altında ödeme talep eden, lehtar tarafından imzalanmış bir belge anlamına gelir;

MADDE 2, Tanımlar

demand guarantee or guarantee (garanti veya teminat mektubu), uygun bir talebin ibrazı üzerine ödeme yapılacağı şartını içeren, adı veya tanımı nasıl olursa olsun imzalı herhangi bir taahhüt anlamına gelir;

Avans
Advance

Geçici
ihale
Bid bond

Kesin
Performans
Performance

Diğer

MADDE 3, Yorumlama

Bir garantörün farklı ülkelerdeki şubeleri ayrı kişiler olarak dikkate alınır.

MADDE 4, Düzenleme ve geçerlilik

Lehtar, garantinin düzenlendiği zamandan veya garantide Şarta bağlanan düzenleme sonrasında bir zaman veya olaydan itibaren bir talep ibraz edebilir.

Performans
Issue date
21.05.2010

Demand

Avans
Issue date
21.05.2010
*Come into
force after
advance
payment*

Demand

Avans Ödeme
10.08.2010

31.12.2010
Expiry

31.12.2010
Expiry

**MADDE 5,
Garantinin ve kontrgarantinin bağımsızlığı**

Doğası itibariyle bir garanti, dayandırıldığı iş ilişkisinden ve başvurudan bağımsız olup garantör bu ilişkiyle hiçbir şekilde ilgilenmez veya onunla bağılı değildir.

MADDE 5, Garantinin ve kontrgarantinin bağımsızlığı

Doğası itibariyle bir kontrgaranti, **garantiden, garantinin dayandırıldığı iş ilişkisinden, başvurudan ve ilgili olduğu diğer herhangi bir kontrgarantiden bağımsız** olup kontrgarantör bu ilişkiyle hiçbir şekilde ilgilenmez veya onunla bağlı değildir. Kontrgarantide tanımlama amacıyla garantinin dayandırıldığı iş ilişkisine yönelik **bir referans kontrgarantinin bağımsız doğasını değiştirmez.**

**MADDE 6,
Mallar, hizmetler veya yapılan işler karşısında belgeler**

Garantörler belgelerin ilişkili olabileceği malları, hizmetleri veya yapılan işleri değil belgeleri göz önünde bulundurarak **(belgeler üzerinden) işlem yaparlar.**

MADDE 7,

Belgeye bağlanmayan şartlar

Bir garantinin bir tarih veya süre bitimi dışında bir şartı o şarta uyulduğunu gösteren bir belgeyi belirtmeksizin içermemesi gerekir. Garantide böyle bir belge belirtilmediği ve belirtilen şartın yerine getirildiği garantörün kendi kayıtlarından veya garantide belirtilen bir endeksten belirlenemediği takdirde garantör, garantide belirtilen ve garanti altında ibraz edilen bir belgedeki verilerin garantideki verilere ters düşüp düşmediğini belirlemek amacı hariç olmak üzere söz konusu şartı belirtilmemiş sayacak ve dikkate almayacaktır.

MADDE 8,
Talimatların ve garantilerin içeriği

Garantilerin düzenlenmesine ilişkin bütün talimatların ve bizzat garantilerin açık ve kesin olması ve aşırı ayrıntıdan kaçınılması gerekir. Bütün garantilerin aşağıdaki verileri belirtmesi önerilir:

amir;

lehtar;

garantör;

MADDE 9,
Başvurunun işleme alınmaması durumu

Başvuru alındığı zaman, garantiyi düzenlemeye hazır olmadığına veya olanak bulamadığında garantörün bu durumu kendisine talimat veren tarafa gecikmeksizin bildirmesi gerekir.

MADDE 10,

Garantinin veya değişikliğin ihbar edilmesi

Bir garanti lehtara bir ihbar eden taraf aracılığıyla ihbar edilebilir. İhbar eden taraf doğrudan veya diğer bir tarafın (ikinci ihbar eden taraf) hizmetinden yararlanarak bir garantiyi ihbar etmekle garantinin **görünür gerçekliğini** kendine göre yeterli biçimde belirlediğini ve bu ihbarın, söz konusu garantinin şartlarını, ihbar eden tarafın aldığı biçimde **doğru olarak yansıttığını** lehtara ve duruma göre ikinci ihbar eden tarafa belirtmiş olur.

MADDE 10,

Garantinin veya değişikliğin ihbar edilmesi

İkinci ihbar eden taraf bir garantiyi ihbar etmekle aldığı ihbarın görünür gerçekliğini kendine göre yeterli biçimde belirlediğini ve ihbarın söz konusu garantinin şartlarını ikinci ihbar eden tarafın aldığı biçimde doğru olarak yansıttığını lehtara belirtmiş olur.

MADDE 10,
Garantinin veya değişikliğin ihbar edilmesi

Bir ihbar eden taraf veya ikinci ihbar eden taraf bir garantiyi lehtara herhangi bir ek beyan veya herhangi bir taahhüt olmaksızın ihbar eder.

MADDE 10, **Garantinin veya değişikliğin ihbar edilmesi**

Bir garantiyi veya değişikliği ihbar etmesi istenen bir tarafın, ihbarı gerçekleştirmeye hazır olmadığı veya olanak bulamadığı takdirde bu durumu garantiyi, değişikliği veya ihbarı aldığı tarafa gecikmeksizin bildirmesi gerekir.

“please be informed that we are not ready to advise your guarantee to the beneficiary”

MADDE 10, **Garantinin veya değişikliğin ihbar edilmesi**

Bir garantinin ihbar edilmesi için bir ihbar eden tarafın veya ikinci ihbar eden tarafın hizmetinden yararlanan bir garantörün ve bir ikinci ihbar eden tarafın hizmetinden yararlanan bir ihbar eden tarafın o garantiye ilişkin herhangi bir değişikliğin ihbarı için mümkün olduğunca aynı tarafı kullanması gerekir.

MADDE 11, Değişiklikler

Garantide bir değişiklik yapılması için bir talimat alındığında, garantör herhangi bir nedenle bu değişikliği yapmaya hazır olmadığında veya olanak bulamadığında bu durumu kendisine talimat veren tarafa **gecikmeksizin** bildirecektir.

“we are not ready to issue that amendment”

MADDE 11, Değişiklikler

Lehtarın onayı olmaksızın yapılan bir değişiklik lehtar için **bağlayıcı değildir**. Ancak garantör yaptığı bir değişiklikle, lehtar o değişikliği reddetmediği sürece ve lehtarın o değişikliği reddetmesine kadar, değişikliği yaptığı andan itibaren **geri dönülemez** biçimde bağlıdır.

MADDE 11, Değişiklikler

İhbar eden taraf lehtarın değişikliği kabul veya reddettiğine ilişkin bildirisini hakkında o değişikliği aldığı tarafa gecikmeksizin bilgi verecektir.

Bir değişikliğin kısmen kabulüne izin verilmez; kısmen kabul değişikliğin reddedildiğine ilişkin bildiri olarak görülecektir.

MT 767 Guarantee Amendment

M 27 Sequence of Total

M 20 Transaction Reference Number

M 21 Related Reference

M 23 Further Identification

O 30 Date

O 26E Number of Amendment

M 31C Date of Issue or Request to
Issue

M 77C Amendment Details

New L/G amount is €50.000

New expiry date is 31.12.2010

O 72 Sender to Receiver Information

Lehtarın Mesajı;

“Only new amount in the amendment is acceptable”

Bu kabul değişikliğin reddedildiğine ilişkin bildiri olarak görülecektir.

MADDE 11, Değişiklikler

Bir değişiklikte yer alan ve **belirli bir süre içinde reddedilmediği takdirde** o değişikliğin yürürlüğe gireceğine ilişkin bir şart dikkate alınmayacaktır.

MT 767 Guarantee Amendment

M 27 Sequence of Total

M 20 Transaction Reference Number

M 21 Related Reference

M 23 Further Identification

O 30 Date

O 26E Number of Amendment

M 31C Date of Issue or Request to
Issue

M 77C Amendment Details

New L/G amount is €50.000

New expiry date is 31.12.2010

O 72 Sender to Receiver Information

**The amendment shall take effect
unless rejected within 10 days**



**Bu şart dikkate
alınmayacaktır**

MADDE 12,
Garantörün garanti altındaki yükümlülüğünün kapsamı

Garantör lehtara karşı sadece garantinin şartları ve o şartlarla uyumlu oldukları sürece bu kurallar uyarınca garanti tutarına kadar yükümlüdür.

$$\begin{array}{l} \text{Garantör} \\ \text{Yükümlülüğü} = \end{array} \quad \begin{array}{l} \text{Garanti şartları} \\ + \\ \text{URDG} \end{array} \quad = \text{Garanti Tutarı}$$

MADDE 13, Garanti tutarının değişmesi

Bir garanti belirtilen tarihlerde veya garantinin şartları altında garantinin tutarının değişmesine neden olan belirli bir olayın geręekleřmesi üzerine garanti tutarında dūřüm veya artış yapılacağını řart koşabilir. Bu amağla tutarın değişmesine neden olan olay sadece;

olayın geręekleřtięini gōstermesi ięin garantide belirtilen bir **belge garantōre ibraz edildięinde**, veya garantide bōyle bir belge belirtilmedięi takdirde **olayın geręekleřtięi garantōrūn kendi kayıtlarından veya garantide belirtilen bir endeksten belirlenebilir olduęunda**,

geręekleřmiř sayılır.

**MADDE 14,
İbraz**

Bir ibraz,

garantinin düzenlendiği yerde veya garantide belirtilen diğer bir yerde, ve

vade sonunda veya daha önce,

garantöre yapılacaktır. 14(a)

MADDE 14, İbraz

Garanti, bir ibrazın elektronik formda yapılacağını belirttiğinde o ibraz için formatı, veri teslim sistemini ve elektronik adresi belirtmelidir. Garanti bunları belirtmediği takdirde bir belge gerçekliğinin doğrulanmasına izin veren herhangi bir elektronik formatta veya kâğıt formunda ibraz edilebilir. Gerçekliği doğrulanamayan bir elektronik belge ibraz edilmemiş sayılır.

MADDE 14, İbraz

Garanti bir ibrazın elektronik veya kâğıt formlardan hangisi üzerinden yapılacağını belirtmediğinde herhangi bir ibraz **kâğıt formunda** yapılacaktır.

Kağıt ? Elektronik ?

= Kağıt formunda ibraz yapılır.

MADDE 15,
Talebin koşulları

Garanti altında yapılan bir talep garantide Şart olarak belirtilen diğer belgelerle ve her durumda amirin garantinin dayandırıldığı iş ilişkisi altındaki y¼k¼ml¼l¼klerini hangi bakım(lar)dan **ihlal ettiğini belirten lehtarın bir beyanı** ile desteklenecektir. Bu beyan talebin iğeriğinde veya talebe eşlik eden veya onu tanımlayan ayrı bir imzalı belgede yer alabilir. 15(a)

**MADDE 15,
Talebin koşulları**

Kontrgaranti altında yapılan bir talep her durumda lehine kontrgaranti dñzenlenen tarafın, dñzenlediđi bir garanti veya kontrgaranti altında **uygun bir talep aldığını belirten beyanı** ile desteklenecektir. Bu beyan talebin ieriğinde veya talebe eşlik eden veya onu tanımlayan ayrı bir imzalı belgede yer alabilir. 15(b)

We received a comply demand under our L/G

MADDE 15, Talebin koşulları

Bu maddenin (a) veya (b) paragraflarındaki **destekleyici beyana ilişkin şart** garantinin veya kontrgarantinin şartları tarafından açıkça **uygulama dışı** bırakılma durumu hariç olmak üzere uygulanır. “The supporting statement under Article 15(a) (veya (b) is excluded” gibi dışlama ifadeleri bu paragrafın gereğini karşılar.

MADDE 15,
Talebin koşulları

Talep ve destekleyici beyan lehtarın bir talep ibraz etmeye hak kazandığı tarihten **önceki bir tarihi taşıyamaz.** Diğer **herhangi bir belge** söz konusu tarihten önceki bir **tarihi taşıyabilir.** Talep, destekleyici beyan ve diğer herhangi bir belge ibraz edildiği tarihten daha sonraki bir tarihi taşıyamaz.

L/G issue date : 12.5.2010

Demand / Supporting Statement : 13.5.2010

Unpaid invoice : 10.5.2010

MADDE 16,
Talebe ilişkin bilgi verme

Garantör, garanti altında yapılan herhangi bir talep ve buna seçenek olarak garantinin vadesinin uzatılmasına yönelik herhangi bir istek hakkında talimat veren tarafa veya duruma göre kontrgarantöre **gecikmeksizin** bilgi verecektir.

Kontrgarantör kontrgaranti altında alınan herhangi bir talep ve buna seçenek olarak kontrgarantin vadesinin uzatılmasına yönelik herhangi bir istek hakkında talimat veren tarafa gecikmeksizin bilgi verecektir.

MADDE 17,

Kısmi talep ve çoklu talepler; taleplerin tutarı

Bir talep garanti altındaki mevcut tutardan daha az bir tutar için yapılabilir (“kısmi talep”).

Birden fazla talep (“çoklu talepler”) yapılabilir.

MADDE 17,

Kısmi talep ve çoklu talepler; taleplerin tutarı

“Çoklu talepler yasaklanmıştır” veya benzeri bir ifade, garanti altındaki mevcut tutarın tamamı veya bir kısmı için **sadece bir talebin** yapılabileceği anlamına gelir.

Garanti sadece bir talebin yapılabileceğini şart koştuğunda ve **bu talep reddedildiğinde** garantinin vade sonunda veya daha önce **başka bir talep yapılabilir.**

MADDE 17,

Kısmi talep ve çoklu talepler; taleplerin tutarı

Bir talep,

- i. garanti altındaki mevcut tutarı **aşan bir tutar** için yapıldığı takdirde, veya
- ii. herhangi bir destekleyici beyanda veya garantide ibrazı istenen diğer belgelerde gösterilen tutarların toplamı talep edilen tutardan daha **az olduğu** takdirde,

uygun bir talep değildir.

L/G 100

Talep

Destek.beyan

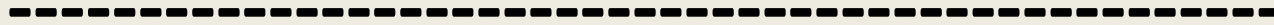
Diğer belge

120

100

100

No



100

90

90

No

100

120

120

OK

MADDE 18,

Her bir talebin diğerinden ayrılığı

Uygun olmayan bir talebin yapılması veya bir talebin geri çekilmesi garantinin kısmi veya çoklu talepleri yasaklayıp yasaklamadığına bakılmaksızın başka bir talebi zamanında yapmak hakkına zarar vermediği gibi bu haktan vazgeçildiği anlamına da gelmez.

MADDE 19, İnceleme

Garantör bir ibrazın **dış görünüş itibariyle** uygun bir ibraz olup olmadığını **sadece ibrazı esas alarak** belirleyecektir.

- . Verilerin o belgedeki, ibrazı istenen diğer bir belgedeki veya garantideki verilerle bire bir aynı olması gerekmez, ancak **onlara ters düşmemelidir.**
19(b)

MADDE 19, İnceleme

Garanti, ibrazı istenen bir belgenin imzalanmasına gerek olup olmadığını, kimin tarafından düzenleneceğini veya imzalanacağını veya veri içeriğini şarta bağlamadığı takdirde,

ibraz edilen belge içeriği bakımından garantide istenen belgenin görevini yerine getirdiğini gösteriyorsa ve ayrıca 19(b) fıkrasına uygun ise garantör o belgeyi ibraz edildiği biçimde kabul edecektir, ve

belge imzalanmış ise herhangi bir imza kabul edilecektir ve imza sahibinin isminin veya konumunun belirtilmesi gerekmez.

MADDE 19, İnceleme

Garantide ibrazı istenmeyen veya bu kurallarda değinilmeyen bir belge ibraz edildiği takdirde o belge dikkate alınmayacaktır ve ibraz edene iade edilebilir.

Garantide belirtilen veya değinilen bir formül/yöntem altında lehtarın yaptığı hesaplamaları garantörün tekrar hesaplaması gerekmez.

MADDE 19, İnceleme

Garantör, bir belgenin onaylanmasına, vize edilmesine veya bunlara benzer bir eyleme yönelik bir şartı, ilgili belgenin üzerinde o şartı yerine getirdiğini gösteren herhangi bir imza, işaret, kaşe veya etiketle yerine getirilmiş olarak dikkate alacaktır.

MADDE 20

Talebin incelenme süresi; ödeme

Bir talebin ibrazı o ibrazın daha sonra tamamlanacağını belirtmediği takdirde garantör talebin **ibraz edildiği günü izleyen beş iş günü içinde** o talebi inceleyecek ve uygun olup olmadığını belirleyecektir.

MADDE 20

Talebin incelenme süresi; ödeme

Garantör bir talebin uygun olduğunu belirlediğinde ödeme yapacaktır.

Ödeme, garantiyi veya kontrgarantiyi düzenleyen garantörün veya kontrgarantörün şubesinin veya ofisinin bulunduğu yerde veya o garantide veya kontrgarantide belirtilen diğer bir yerde yapılacaktır (“ödeme yeri”).

MADDE 21

Ödemenin para cinsi

Garantör uygun bir talep karşılığında ödemeyi garantide **belirtilen para cinsi üzerinden** yapacaktır.

MADDE 22

Uygun talebin kopyalarının gönderilmesi

Garantör uygun talebin ve onunla ilişkili herhangi bir belgenin bir kopyasını talimat veren tarafa veya duruma göre talimat veren tarafa iletmesi için kontrgarantöre gecikmeksizin gönderecektir. Ancak kontrgarantör veya duruma göre talimat veren taraf bu gönderinin gelmesini bekleyerek ödemeyi veya rambursmanı bekletemez.

MADDE 23

Vadenin uzatılmasına veya buna seçenek olarak ödeme yapılmasına yönelik talep (Extend or pay)

Uygun bir talep, seçenek olarak garantinin vadesinin uzatılmasına yönelik bir istek içerdiğinde garantör talebin alınmasını izleyen **30 takvim gününü** aşmayan bir süre için ödemeyi askıya alabilir.

MADDE 23

Vadenin uzatılmasına veya buna seçenek olarak ödeme yapılmasına yönelik talep (Extend or pay)

Bu askıya alma eylemini müteakip garantör kontrgaranti altında uygun bir talepte bulunduğu ve bu talep seçenek olarak kontrgarantinin vadesinin uzatılmasına yönelik bir istek içerdiğinde kontrgarantör garanti altında yapılan ödeme talebinin askıya alındığı süreden dört takvim gününü aşmayan daha az bir süre için ödemeyi askıya alabilir.

MADDE 24

Uygun olmayan talep, rezerv kaldırma ve bildiri

Garantör garanti altında yapılan bir talebin uygun bir talep olmadığını belirlediğinde o talebi reddedebilir veya sadece kendi kararıyla rezerv kaldırma onayı (waiver) almak için talimat veren taraf ile veya bir kontrgaranti söz konusu ise kontrgarantör ile temasa geçebilir. 24(a)

MADDE 24

Uygun olmayan talep, rezerv kaldırma ve bildiri

Kontrgarantör kontrgaranti altında yapılan bir talebin uygun bir talep olmadığını belirlediğinde o talebi reddedebilir veya sadece kendi kararıyla rezerv kaldırma onayı almak için talimat veren taraf ile temasa geçebilir. 24(b)

MADDE 24

Uygun olmayan talep, rezerv kaldırma ve bildiri

Garantör bir talebi reddettiğinde ibraz edene bu hususta **tek bir bildiri**de bulunacaktır. Bu bildiri,

garantörün talebi **reddettiğini**, ve

garantörün talebi reddetmesine ilişkin **her bir rezerv konusunu**,

belirtecektir.

24(d)

MADDE 24

Uygun olmayan talep, rezerv kaldırma ve bildiri

Bu maddenin (d) paragrafı gereği olan bildiri gecikmeksizin, **fakat ibraz gününü izleyen beşinci iş gününün bitiminden geç olmamak üzere** gönderilecektir. 24(e)

Bu maddenin (d) veya (e) paragrafları uyarınca hareket etmeyen bir garantör talebin ve onunla ilgili herhangi bir belgenin uygun bir talebi oluşturmadığını iddia etmekten yoksun kalacaktır. 24 (f)

MADDE 25

Tutar düşümü ve garantinin hükümden düşmesi

Garanti altında ödenebilir tutar;

garanti altında ödenen,

13. maddenin uygulanmasından kaynaklanan, veya

lehtarın garanti altındaki yükümlülüğü kısmen serbest bırakan imzalı talimatında belirtilen,

bir tutar kadar düşürülecektir.

MADDE 26

Mücbir sebep

Bu maddede “mücbir sebep”, garantörün veya kontrgarantörün bu kurallara tabi eylemlerle ilişkili faaliyetini kesintiye uğratan doğal afetler, isyanlar, ayaklanmalar, iç karışıklıklar, savaşlar, terör eylemleri ve garantörün veya kontrgarantörün kontrolü dışındaki herhangi bir neden anlamına gelir.

MADDE 27

Belgelerin geçerliliğine ilişkin sorumluluk üstlenilmemesi

Garantör,

kendisine ibraz edilen herhangi bir belgenin veya belgedeki imzanın şekli, yeterliliği, doğruluğu, gerçek/sahte olup olmadığı veya hukuki sonucu;

kendisine ibraz edilen belgede yapılan veya sonradan eklenen genel veya özel beyanlar;

MADDE 27

Belgelerin geçerliliğine ilişkin sorumluluk üstlenilmemesi

kendisine ibraz edilen herhangi bir belgenin temsil ettiği veya ilgi kurduğu malların, hizmetlerin veya diğer eylemlerin veya verilerin tanımı, miktarı, ağırlığı, kalitesi, durumu, ambalajı, teslimatı ve değeri veya bunların varlığı; veya

MADDE 27

Belgelerin geçerliliğine ilişkin sorumluluk üstlenilmemesi

kendisine ibraz edilen herhangi bir belgeyi düzenleyen veya belgede diğer herhangi bir sıfatla değinilen herhangi bir kişinin iyi niyeti, eylemi, kusuru, mali durumu, icraatı veya itibarı,

hakkında hiçbir yükümlölük veya sorumluluk üstlenmez.

MADDE 28

Belgelerin iletilmesine ve çeviriye ilişkin sorumluluk üstlenilmemesi

Garantör, herhangi bir belge garantide belirtilen şartlara göre iletildiğinde veya gönderildiğinde veya bu konuda talimat bulunmaması halinde teslim/gönderi servisini kendi seçimiyle belirlemiş olduğunda herhangi bir belgenin iletilmesinde meydana gelen gecikme, yolda kaybolma, bozulma ve diğer hataların sonuçlarından dolayı hiçbir yükümlülük veya sorumluluk üstlenmez.

MADDE 29

Diğer bir tarafın eylemleri için sorumluluk üstlenilmemesi

Talimat veren tarafın veya kontrgarantörün talimatını yerine getirmek amacıyla diğer bir tarafın hizmetinden yararlanan bir garantör bu işi o talimat veren tarafın veya kontrgarantörün hesabına ve riski ona ait olmak üzere yapar.

MADDE 30

Yükümlülükten muaf tutulmanın sınırları

27, 28 ve 29. maddeler iyi niyetle hareket etmeyen bir garantörü yükümlülükten veya sorumluluktan muaf tutmayacaktır.

MADDE 31

Yabancı lke yasaları ve usulleri nedeniyle tazmin

Talimat veren taraf veya bir kontrgaranti söz konusu ise kontrgarantör, yabancı ülke yasalarının ve usullerinin garantiye veya kontrgarantiye birtakım şartlar yüklemesi ve bunların bizzat garantide veya kontrgarantide belirtilmiş olan şartların üzerine çıkmış olması durumu dahil olmak üzere yabancı ülke yasalarının ve usullerinin zorunlu olarak uygulanması sonucunda ortaya çıkan bütün yükümlölükler ve sorumluluklar karşısında garantörü tazmin edecektir.

MADDE 32

Masraflarla ilgili yükümlölük

Bu kurallar altında hizmet vermesi için diğer bir tarafa talimat veren bir taraf, verdiği talimatı yerine getiren o diğer tarafın masraflarını ödemekle yükümlüdür.

MADDE 33

Garantinin devredilmesi ve oluşacak fonların temliki

Bir garanti sadece “transferable” (“devredilebilir”) olduğunu özellikle belirttiğinde devredilebilir; bu durumda garanti devir anındaki mevcut tutarın tamamı üzerinden bir defadan fazla devredilebilir. Bir kontrgaranti devredilemez.

Bir garanti devredilebilir olduğunu özellikle belirtse bile garanti düzenlendikten sonra garantör açıkça onayladığı kapsam ve yol dışında o garantinin devredilmesi için yapılan bir talebi yerine getirmekle yükümlü değildir

MADDE 33

Garantinin devredilmesi ve oluşacak fonların temliki

Devredilebilir bir garanti, düzenlendiği andaki lehtarın (“transferor/devreden lehtar”) talebi üzerine garantör tarafından yeni bir lehtarın (“transferee/devralan lehtar”) kullanımına hazır tutulabilen bir garanti anlamına gelir.

MADDE 34

Amir yasa

Garantide başkaca şarta bağlanmadığı sürece garantinin tabi olacağı amir yasa garantörün garantiyi düzenleyen şubesinin veya ofisinin bulunduğu yerin yasası olacaktır.

Kontrgarantide başkaca şarta bağlanmadığı sürece kontrgarantinin tabi olacağı amir yasa kontrgarantörün kontrgarantiyi düzenleyen şubesinin veya ofisinin bulunduğu yerin yasası olacaktır.

MADDE 35

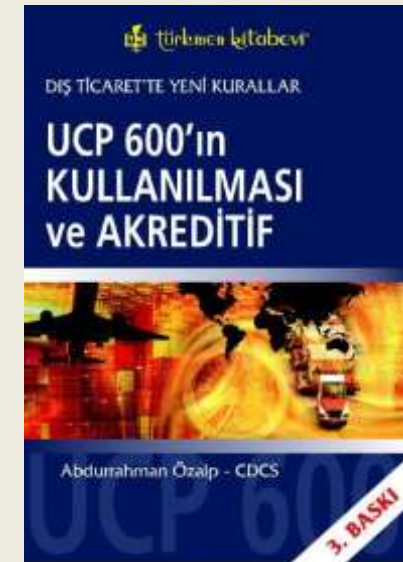
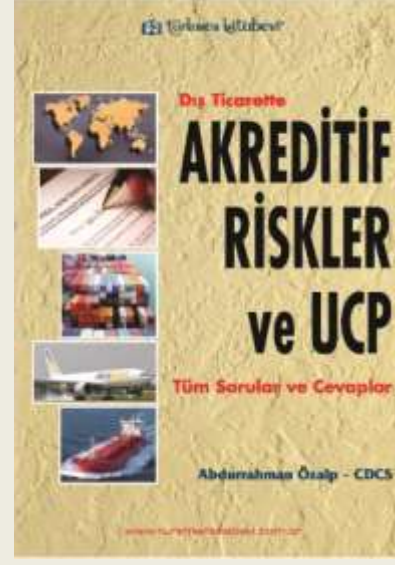
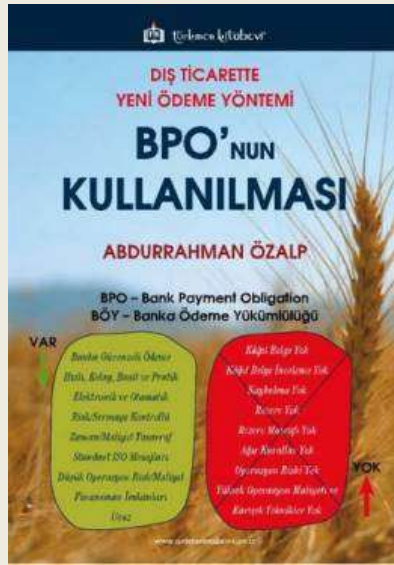
Yargı mercii

Garantide başkaca şarta bağlanmadığı sürece garantör ile lehtar arasında garantiye ilişkin olarak ortaya çıkan herhangi bir anlaşmazlık yalnızca garantörün garantiyi düzenleyen şubesinin veya ofisinin bulunduğu yerin ait olduğu ülkenin yetkili mahkemesi tarafından karara bağlanacaktır.

MADDE 35

Yargı mercii

Kontrgarantide başkaca şarta bağlanmadığı sürece kontrgarantör ile garantör arasında kontrgarantiye ilişkin olarak ortaya çıkan herhangi bir anlaşmazlık sadece kontrgarantörün kontrgarantiyi düzenleyen şubesinin veya ofisinin bulunduğu yerin ait olduğu ülkenin yetkili mahkemesi tarafından karara bağlanacaktır.



ANDROID
UYGULAMALAR
Akreditif
Incoterms 2010
Ödeme Yöntemleri
CDCS Sorular
Dış Ticaret website

Google Play'den [vesaik](#) anahtar kelime ile ulaşılabilir

Satış : Türkmen Kitabevi, Sahaflar Çarşısı No: 19 Beyazıt/İstanbul, Tel: 0 212 512 27 17

E-Posta: bilgi@turkmenkitabevi.com.tr, www.turkmenkitabevi.com.tr

Faydalı dokümanlar : www.ucp600.info

Önemli not:

Sorumluluk Alınmaması (Disclaimer):

Burada yer alan bilgilerin, cevapların ve yorumların gerçeği ve doğruyu yansıtması için gereken çaba gösterilmiş olmakla birlikte gerçek işlemlerin (akreditif, standby, tahsiller, belgeler vb.) özel durumları farklı bilgi, cevap ve yorum gerektirebileceği için gerçek işlemlerde orijinal kural, düzenleme, özel görüş ve yorumların dikkate alınması gerekir. Bu nedenle ortaya çıkabilecek herhangi bir sonuç, ihtilaf ve hukuki durum ile ilgili sorumluluk alınmaz.

İletişim bilgileri:

AbdurrahmanÖzalp

GSM. 532 207 33 30

E-mail:Abdurrahman.ozalp@gmail.com

Web : www.ucp600.info

www.abdurrahmanozalp.com